

ES

PT

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUAL DO UTILIZADOR

C2-0022  
(DL05-20D)

# CONVECTOR TURBO

## CONVETOR TURBO

2.000W



LEER ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE SU USO Y GUARDARLAS PARA POSTERIORES CONSULTAS

LER AS INSTRUÇÕES ANTES DA SUA UTILIZAÇÃO E GUARDAR PARA CONSULTAS POSTERIORES



## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Gracias por adquirir nuestro producto. Lea con atención estas instrucciones antes de usar la máquina. Conserve este manual de funcionamiento para futuras referencias.

1. No utilice el calefactor a menos que los soportes estén adheridos correctamente.
2. Asegúrese de que la fuente de alimentación de la toma a la que el calefactor esté conectado coincida con la etiqueta de clasificación del calefactor y que la toma esté conectada a tierra.
3. Mantenga el cable de alimentación alejado del armazón caliente del calefactor.
4. **Advertencia:** No utilice el calefactor cerca de bañeras, duchas o piscinas.
5. **Advertencia:** No cubra el calefactor para evitar su sobrecalentamiento.
6. Solo para uso en interiores.
7. No coloque el calefactor sobre alfombras muy tupidas.
8. Asegúrese siempre de que el calefactor esté colocado en una superficie firme y nivelada.
9. No coloque el calefactor cerca de cortinas o muebles para evitar el riesgo de incendio.
10. **Advertencia:** No coloque el calefactor inmediatamente debajo de una toma de corriente.
11. No inserte ningún objeto a través de la salida de calor o rejillas de aire del calefactor.
12. No use el calefactor en zonas donde se almacenen líquidos inflamables o donde pueda haber gases inflamables.
13. Desenchufe el calefactor cuando vaya a moverlo de un lugar a otro.
14. **Advertencia:** Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, por su agente de mantenimiento o por una persona con cualificación similar para evitar peligros.

15. La utilización de este aparato no está indicada para personas (incluyendo niños) con discapacidad física, sensorial o mental, o con falta de experiencia o de conocimientos, a menos que reciban instrucciones adecuadas sobre la utilización del aparato o estén bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad.

16. Los niños deben estar supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

17. Este aparato lo pueden utilizar niños a partir de 8 años y personas con discapacidad física, sensorial o mental o con falta de experiencia o de conocimientos si están bajo supervisión o reciben instrucciones sobre el uso del aparato de una manera segura y entienden los riesgos involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben realizarse por niños sin supervisión.

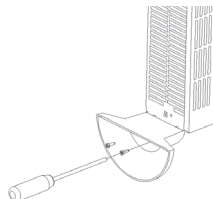
18. Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que sean supervisados continuamente.

19. Los niños de entre 3 y 8 años solo deben encender o apagar el aparato siempre que se haya colocado o instalado en la posición de funcionamiento normal prevista y que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprendan los riesgos involucrados. Los niños de entre 3 y 8 años no deben enchufar, regular ni limpiar el aparato ni realizar tareas de mantenimiento por parte del usuario.

20. **PRECAUCIÓN:** Algunas partes de este producto pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Se debe prestar especial atención a la presencia de niños y personas vulnerables.

## MONTAJE

Antes de utilizar el calefactor, los soportes (incluidos por separado en la caja de cartón) deben colocarse en la unidad. Se deben acoplar a la base del calefactor con los 4 tornillos autorroscantes proporcionados, con cuidado de asegurarse de que estén ubicados correctamente en los extremos inferiores de las molduras laterales del calefactor.



## INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

**Nota:** Cuando los calefactores se encienden por primera vez o cuando se encienden después de no haberlos utilizado durante un período prolongado de tiempo, es normal que emitan olores y humos. Esto dejará de pasar cuando el calefactor haya estado encendido durante un corto período de tiempo.

### Convector turbo con termostato

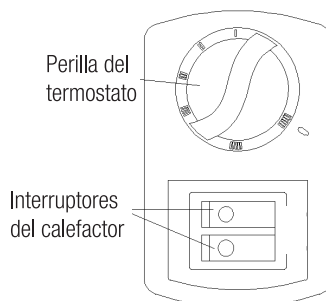
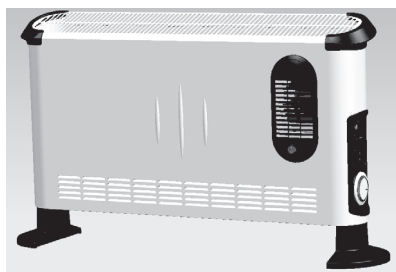
Elija una ubicación adecuada para el calefactor, teniendo en cuenta las instrucciones de seguridad anteriores.

Inserte el enchufe del calefactor en una toma de corriente adecuada.

Gire por completo la perilla del termostato en el sentido de las agujas del reloj hasta la posición máxima.

Encienda el calefactor usando los interruptores basculantes en el panel lateral. Cuando el calefactor esté encendido, se iluminarán los interruptores. Ambos interruptores deben estar encendidos para una salida de calor máxima.

Cuando se alcance la temperatura deseada en la estancia, la perilla del termostato deberá girarse lentamente en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que se escuche un clic en el termostato y las luces de los interruptores se apaguen. Tras esto, el calefactor mantendrá la temperatura del aire en la estancia a la temperatura establecida al encenderse y apagarse automáticamente.



## LIMPIEZA

Desenchufe siempre el calefactor de la toma de corriente de la pared y deje que se enfríe antes de limpiarlo. Limpie la parte exterior del calefactor con un paño húmedo y séquelo con un paño seco.

No use detergentes o abrasivos y no permita que entre agua en el calefactor.

## ALMACENAJE

Cuando el calefactor no se use durante un largo período de tiempo, debe protegerse del polvo y almacenarse en un lugar limpio y seco.

Establezca el tiempo que el calefactor debe funcionar tirando de los segmentos alrededor del exterior.

## RECICLAJE



Esta marca indica que este producto no se debe desechar junto con otros residuos domésticos en toda la UE. A fin de evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana debido a la eliminación incontrolada de residuos, recíclelo responsablemente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Para devolver el aparato usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento en el que adquirió el producto. Se encargará de reciclar este producto de forma segura para el medio ambiente.

## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Muito obrigado por ter adquirido o nosso produto. Por favor, leia atentamente este manual antes de colocar o aparelho em funcionamento. Guarde este manual do utilizador para referência futura.

1. Não use o aquecedor se os pés não estiverem corretamente encaixados.
2. Certifique-se de que a alimentação elétrica da tomada onde o aquecedor é ligado corresponde à placa de classificação do aquecedor e que a tomada tem ligação à terra.
3. Mantenha o cabo de alimentação afastado do corpo quente do aquecedor.
4. **Aviso:** Não use este aquecedor nas proximidades de uma banheira, cabina de duche ou piscina.
5. **Aviso:** Para evitar um sobreaquecimento, não tape o aquecedor.
6. Uso exclusivo em interiores.
7. Não coloque o aquecedor sobre tapetes com pelo muito profundo.
8. Certifique-se sempre de que o aquecedor é colocado numa superfície firme e nivelada.
9. Não coloque o aquecedor próximo de cortinas ou mobílias para evitar um risco de incêndio.
10. **Aviso:** o aquecedor não deve ser colocado imediatamente por baixo de uma tomada elétrica.
11. Não insira qualquer objeto através da saída de calor ou das grelhas de ar do aquecedor.
12. Não use o aquecedor em áreas onde sejam armazenados líquidos inflamáveis ou onde possam estar presentes vapores inflamáveis.
13. Desligue sempre a ficha do aquecedor da tomada elétrica quando o move de um local para outro.
14. **Aviso:** Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu serviço de assistência ou pessoa com qualificação semelhante de modo a evitar um perigo.

15. Este aparelho não se destina a ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, nem com falta de experiência e conhecimento, exceto se receberem a supervisão ou as instruções específicas para a utilização do aparelho ou se houver uma outra pessoa responsável pela sua segurança.

16. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.

17. Este aparelho pode ser usado por crianças com 8 ou mais anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se receberem a supervisão ou as instruções para a utilização do aparelho em segurança e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção por parte do utilizador não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.

18. As crianças com menos de 3 anos de idade devem ser mantidas afastadas, exceto se forem continuamente supervisionadas.

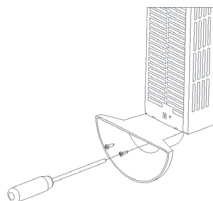
19. As crianças a partir dos 3 e com menos de 8 anos de idade só deverão ligar/desligar o aparelho se este tiver sido colocado ou instalado na sua posição de funcionamento normal pretendida e se tiverem recebido a supervisão ou instruções para a utilização do aparelho em segurança e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças a partir dos 3 e com menos de 8 anos de idade não deverão ligar a ficha à tomada elétrica, regular ou limpar o aparelho, nem realizar a manutenção por parte do utilizador.

20. **ATENÇÃO:** Algumas partes destes produto podem ficar muito quentes e causar queimaduras. Deve ser prestada especial atenção quando estão presentes crianças e pessoas com quaisquer vulnerabilidades.



## MONTAGEM

Antes de usar o aquecedor, os pés (fornecidos separadamente na caixa, têm de ser colocados na unidade. Estes devem ser fixados à base do aquecedor usando 4 parafusos autorroscantes fornecidos, tendo o cuidado de garantir que ficam corretamente colocados nas extremidades inferiores das laterais do aquecedor.



## FUNCIONAMENTO

Nota: Quando os aquecedores são ligados pela primeira vez ou quando são ligados depois de estarem sem ser utilizados durante um longo período de tempo, é normal que possam emanar algum odor e vapores. Isto desaparecerá depois de o aquecedor estar ligado por alguns momentos.

### Conveter turbo com termostato

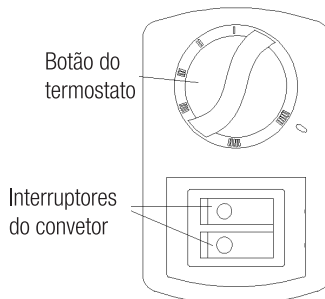
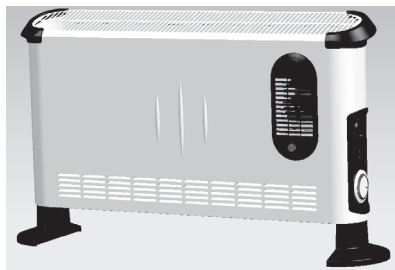
Escolha uma localização adequada para o aquecedor, tendo em consideração as instruções de segurança acima.

Insira a ficha do aquecedor numa tomada elétrica adequada.

Gire o botão termostato no sentido dos ponteiros do relógio para a definição máxima.

Ligue os elementos de aquecimento através dos interruptores situados no painel lateral. Quando os elementos de aquecimento estão ligados os interruptores irão acender-se. Para uma saída de calor máxima ambos os interruptores deverão estar ligados.

Quando for atingida a temperatura ambiente desejada, o botão termostato deverá ser girado lentamente no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio até se ouvir um clique do termostato a desligar e as luzes dos interruptores dos elementos se apagarem. Depois disso, o aquecedor irá manter a temperatura ambiente na divisão à temperatura definida ligando-se e desligando-se automaticamente.



## LIMPEZA

Desligue sempre o aquecedor da tomada elétrica e deixe-o arrefecer antes de o limpar. Limpe a parte exterior do aquecedor com um pano húmido e enxugue com um pano seco.

Não use quaisquer detergentes ou abrasivos e não permita a entrada de qualquer líquido no aquecedor.

## ARMAZENAMENTO

Quando o aquecedor não é utilizado durante um longo período de tempo, este deve ser protegido do pó e guardado num local limpo e seco.

Defina o tempo que o aquecedor deverá funcionar puxando os segmentos em torno do ponteiro exterior.

## RECICLAGEM



Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para impedir possíveis danos para o ambiente ou para a saúde humana devido à eliminação de resíduos não controlada, recicle o produto de forma responsável para promover uma reutilização sustentável dos recursos materiais. Para descartar o seu aparelho usado, por favor use os sistemas de recolha e descarte ou contacte o local de venda onde o produto foi adquirido. Eles poderão conduzir este produto a uma reciclagem segura para o ambiente.



**C2-0022**  
**(DL05-20D)**

Importado por:  
COFERDROZA, S. COOP. LTDA.  
C/ Isaac Peral, 1-3 · Pol. Ind. LLanos de la Estación  
50800 ZUERA (ZARAGOZA · SPAIN)  
Made in PRC

